

# Piden el Inmediato Retiro de Pickering

Carta del Senador Republicano de Carolina del Norte, Jesse Helms, al Presidente Ronald Reagan.

"Mayo 5, de 1984. Estimado señor Presidente: Yo pido a usted deponer inmediatamente al Embajador de los Estados Unidos en El Salvador, señor

Thomas Pickering. Es esencial que este retiro se realice antes de las elecciones presidenciales salvadoreñas del domingo, si es que esas elecciones van a gozar de credibilidad tanto en El Salvador, como en los Estados Unidos. Todos los norteamericanos están de acuerdo que debe ser una meta esencial

de nuestra política apoyar elecciones libres y justas en El Salvador. Pero el Embajador Pickering ha ido más allá de ese consenso, tomando todo el tiempo medidas en apoyo de un solo candidato y manipulando el proceso electoral en una forma que sólo puede considerarse como una interferencia ilegítima en los asuntos internos de una nación soberana. El Salvador ha sufrido cuatro años de la persistente intervención de los Estados Unidos en su pro-

ceso democrático. A pesar de esto, el pueblo salvadoreño ha mantenido su fe en la democracia, aun cuando, como después de las elecciones para elegir la Asamblea Constituyente en 1982, la clara intención del electorado y los resultados numéricos fueron distorsionados por presión diplomática de los Estados Unidos para imponer como Presidente Provisional a alguien no electo, el doctor Alvaro Magaña.

—Favor pase a la página 66.



EN ALASKA.— Fairbanks, Alaska, mayo 2.— El Papa Juan Pablo II saluda a una multitud estimada en diez mil personas, a su llegada a esta ciudad para una escala técnica en su viaje al Lejano Oriente que comprenderá a Corea del Sur, Papúa-Nueva Guinea y las Islas Salomón. (Unifax II de UPI)

## Kirkpatrick:

### Argentina Ejemplo que Cuba no Puede Seguir

WASHINGTON, mayo 2 (UPI).— La embajadora estadounidense en las Naciones Unidas, Jeane Kirkpatrick, afirmó hoy que la Argentina es un ejemplo notable de las perspectivas más brillantes que tiene un régimen autoritario de democratizarse en comparación con un régimen comunista.

Kirkpatrick dijo que el retorno a la democracia en

la Argentina muestra que las posibilidades de "liberación y democratización" son mejores en un país autoritario o derechista que es un estado comunista.

"Brasil y Chile tienen mejores perspectivas que las que hay en Cuba", expresó la diplomática en una reunión del club de es-

—Favor pase a la página 66.

### Figueiredo Decreta Fin de Medidas Emergencia

BRASILIA, mayo 2 (UPI).— El Presidente Joao Figueiredo decretó hoy el fin de las medidas de emergencia establecidas hace dos semanas y que incluían la posibilidad de la censura a la radio y televisión y daban poderes a los jefes castrenses para personas y allanar domicilios.

El anuncio realizado este mediodía por voceros gubernamentales puso fin a las medidas de emergencia que originalmente habían sido establecidas por un plazo de 60 días para, según la explicación

oficial, evitar presiones intolerables sobre el congreso que se disponía a votar una enmienda que restablecía inmediatamente las elecciones presidenciales directas.

La enmienda fue votada y derrotada en Brasilia, cuando la ciudad estaba vigilada por cerca de 5.000 soldados. Faltaron sólo 22 votos para su aprobación.

El Congreso inició hoy el análisis de una enmienda constitucional presentada por el gobierno que restablece las elecciones presi-

—Favor pase a la página 68.

## Reagan y Juan Pablo II se Encuentran en Alaska

FAIRBANKS (Alaska, EE. UU.), mayo 2 (EFE).— El Papa Juan Pablo II y el Presidente de Estados Unidos, Ronald Reagan, se entrevistaron hoy por primera vez desde que ambos estados establecieron relaciones diplomáticas en enero.

El Santo Padre llegó al Aeropuerto Internacional de Fairbanks a las 9:46 hora local procedente de Roma y con destino a Seúl. Reagan había llegado a Alaska el martes, al término de una visita de seis días a China.

El presidente estadounidense y su esposa, Nancy, recibieron al Sumo Pontífice al pie de la escalera del avión, mientras unas 10.000 personas se agolpaban en los alrededores del

aeropuerto para celebrar la segunda escala del Papa en Alaska.

Juan Pablo II visitó Estados Unidos en 1979.

Reagan saludó al Papa como "ministro de la paz y el amor", y afirmó que "sólo cuando la amistad de todos los hombres, bajo la Palabra de Dios, sea reconocida y respetada, sólo entonces podrá finalmente el mundo conocer la paz y el entendimiento verdaderos".

Nadie sabe mejor que su Santidad que la búsqueda de los derechos humanos y la paz mundial es difícil, y a menudo una tarea descorazonadora", precisó el titular de la Casa Blanca, en velada referencia a la época del Papa como arzobispo de Cracovia.

Sobre su visita a China, Reagan afirmó que "regresamos de una misión de paz, y no puedo pensar en

—Favor pase a la página 68.

### La Bolsa en su Más Alto Nivel en Varios Meses

NUEVA YORK, mayo 2 (UPI).— La Bolsa de Nueva York subió a su mejor nivel en tres meses al vencer el nerviosismo de los inversores sobre los efectos de las enormes necesidades de crédito del tesoro.

Eastman Kodak sobre-

—Favor pase a la página 66.

### Otro Barco Hundido en Minas en Nicaragua

MANAGUA, mayo 2 (UPI).— El gobierno de Nicaragua informó hoy que lanchas rápidas atacaron dos importantes puertos en la costa del Pacífico y que un barco propiedad de una empresa estatal se hundió tras el estallido al contacto con una mina rebede, dejando cuatro marinos heridos.

Un informe militar indicó que el lunes un par de lanchas rápidas, denominadas "pirañas", atacaron los puertos de Corinto y Potosí, pero que fueron rechazadas por efectivos de la marina de guerra y

de la guardia costera. Según las autoridades nicaragüenses el primer ataque ocurrió la madrugada del lunes cuando una lancha disparó ráfagas de ametralladora y fuego de mortero contra un puesto del ejército en el puerto Corinto, 120 kilómetros al este de Managua.

Ese mismo día, pero en la noche, otra lancha se acercó a las instalaciones del puerto Potosí, 18 kilómetros al noroeste de Managua "con la intención de seguir minando los puertos

—Favor pase a la página 87.



BIENVENIDA Y SEGURIDAD.— Seúl, Corea del Sur, mayo 2.— Rótulos de bienvenida cubren las avenidas de la capital coreana, auspiciando un buen recibimiento a su Santidad Juan Pablo II, mientras policías de seguridad realizan una estrecha vigilancia en todas las vías, como medidas preventivas. (Unifax II de UPI)

### Nuevos Ataques Contra Obispos en Nicaragua

MANAGUA, mayo 2 (ACAN-EFE).— La celebración del día de los trabajadores en Nicaragua se desarrolló bajo el signo de nuevos ataques del gobierno contra los obispos católicos del país.

Jaime Wheelock, miembro de la dirección del Frente Sandinista y Ministro de Desarrollo Agrope-

cuario, advirtió hoy que "seremos inflexibles y vigilantes" con las actividades de elementos "que están mezclados con las acciones contrarrevolucionarias".

Hablando en la incidental ciudad de Chinandega, donde cinco centrales o-

—Favor pase a la página 66.

### 20,000 Dólares Recibió el Asesino del Ministro

BOGOTÁ, mayo 2 (UPI).— El asesinado Ministro de Justicia de Colombia, Rodrigo Lara Bonilla, cuyas batallas contra el narcotráfico lo

llevaron a firmar convenios con otros países, había advertido que continuaría su cruzada de denuncia y lucha contra los traficantes "aunque deba pagar con mi vida".

### Paro Judicial en Colombia por Asesinato de Ministro

BOGOTÁ, mayo 2 (EFE).— El Poder Judicial de Colombia quedó hoy paralizado en todo el país en señal de repudio al asesinato del Ministro de Justicia, Rodrigo Lara Bonilla, ocurrido en la noche del lunes en Bogotá.

Un total de 18.000 jueces y empleados de la rama ju-

Dos pistoleros, presuntamente contratados por los jefes del tráfico de drogas, cumplieron anoche la amenaza y desde una motocicleta ametrallaron el auto en que el ministro se desplazaba a su residencia, causándole la muerte. Uno de los delincuentes que participó en el atentado que costó la vida al ministro, capturado por la policía gravemente herido, dijo que por el asesinato le habían pagado dos millones de pesos (20.000 dólares).

Los asesinos, uno de los

—Favor pase a la página 66.



SEPELIO DE MINISTRO. Bogotá, mayo 2.— El Presidente Belisario Betancur encabeza las delegaciones oficiales que rindieron homenaje al Ministro de Justicia de Colombia, doctor Rodrigo Lara Bonilla, asesinado por su decidida acción contra el narcotráfico. (Unifax II de UPI)